

MWD 11:24-98

FORM PTO-1595 (Modified)  
(Rev. 6-93)  
OMB No. 0651-0011 (exp. 4/94)  
Copyright 1994-97 LegalStar  
P08/REV02

12-14-1998



100920636

Docket No.:

HEET

U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Patent and Trademark Office

Tab settings → → → ▼

To the Honorable Commissioner of Patents and Trademarks, please return the attached original documents or copy thereof.

1. Name of conveying party(ies):

Alain Boivin  
Denis Boivin

Additional names(s) of conveying party(ies)  Yes  No

2. Name and address of receiving party(ies):

Name: A & D BOIVIN DESIGN INC.

Internal Address: 1084, chemin St-Félix,

St-Henri de Lévis, Québec, Canada, G0R 3E0

Street Address: same as above

City: \_\_\_\_\_ State: \_\_\_\_\_ ZIP: \_\_\_\_\_

Additional name(s) & address(es) attached?  Yes  No

JC136 U.S. PTO  
09/198582  
11/24/98

3. Nature of conveyance:

- Assignment  Merger
- Security Agreement  Change of Name
- Other \_\_\_\_\_

Execution Date: November 17, 1998

4. Application number(s) or registration numbers(s):

If this document is being filed together with a new application, the execution date of the application is: November 17, 1998

A. Patent Application No.(s)

B. Patent No.(s)

12/03/1998 PMLLEN 00000002 09198582

03 FC:581

40.00 DP

Additional numbers attached?  Yes  No

5. Name and address of party to whom correspondence concerning document should be mailed:

Name: Goudreau Gage Dubuc & Martineau Walker

Internal Address: 3400 Tour de la Bourse

800, Place Victoria, Montréal, Québec, Canada, H4Z 1E9

Street Address: same as above

City: \_\_\_\_\_ State: \_\_\_\_\_ ZIP: \_\_\_\_\_

6. Total number of applications and patents involved:

1

7. Total fee (37 CFR 3.41):.....\$ 40.00

- Enclosed - Any excess or insufficiency should be credited or debited to deposit account
- Authorized to be charged to deposit account

8. Deposit account number:

DO NOT USE THIS SPACE

9. Statement and signature.

To the best of my knowledge and belief, the foregoing information is true and correct and any attached copy is a true copy of the original document.

Marc Lupien 40461

Name of Person Signing

*Marc Lupien*  
Signature

11/23/98  
Date

3

Total number of pages including cover sheet, attachments, and document:

PATENT

REEL: 9628 FRAME: 0990

# ASSIGNMENT OF INVENTION

## UNIVERSAL

WHEREAS, I/We 1) Alain BOIVIN et 2) Denis BOIVIN

whose full address is/are 1) 1084, chemin St-Félix, St-Henry de Lévis, Québec, Canada, G0R 3E0

2) 1419, Carré Bon Accueil, La pocatière, Québec, Canada, G0R 1Z0

have invented certain improvements in SNOWMOBILE SUSPENSION SYSTEM

and described in a Patent Application to be filed in the United States.

and:

WHEREAS A & D BOIVIN DESIGN INC.

whose full post office address is 1084, chemin St-Félix, St-Henry de Lévis, Québec, Canada, G0R 3E0

(hereinafter referred to as the assignee), is desirous of acquiring the entire right, title and interest in and to said invention or inventions and in and to any and all patents to be obtained therefore;

NOW, THEREFORE, in consideration of One Dollar (\$1.00) and other valuable consideration, the receipt of which is hereby acknowledged, I/We have and by these presents do hereby sell, assign and transfer unto said assignee, its successors and assigns, the entire right, title and interest in and to said invention or inventions, as described in the aforesaid application, in any form or embodiment thereof, and in and to the aforesaid application; and in and to any applications filed in any foreign country based thereon, including the right to file said foreign applications under the provisions of the International Convention; also the entire right, title and interest in and to any and all patents, reissues or extensions thereof to be obtained in this or any foreign country upon said invention or inventions, and any divisional, continuation, continuation-in-part, substitute application(s) or supplementary disclosure(s) which may be filed upon said invention or inventions, in any country; and I/We hereby authorize and request the issuing authority to issue any and all patents on said application or applications to said assignee.

I/We further agree without any payment by said assignee other than expenses incurred by the undersigned, to communicate to said assignee, its representatives or agents, any facts relating to said invention or inventions, including evidence for interference purposes or for other proceedings, whenever requested; testify in any interference, litigation or other proceedings, whenever requested; and execute and deliver, on request, all lawful papers required to make any of the foregoing provisions effective, and likewise make these provisions binding upon my/our heirs, legal representatives, administrators and assigns.

Le(s) soussigné(s) désire(nt) que la présente cession soit en anglais. The undersigned request(s) that the present assignment be in English.

IN WITNESS WHEREOF, I/We have hereunto set my/our hand(s) and seal this

17th day of NOVEMBER 1998.

Claudette Boivin

Witness

Alain Boivin

Alain Boivin

Claudette Boivin

Witness

Denis Boivin

Denis Boivin